



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

全球土壤伙伴关系 全体会议

第二次会议

2014年7月22-24日，罗马

由粮农组织成员提名全球土壤伙伴关系联络人

内容提要

- 秘书处利用与粮农组织成员现有沟通渠道，向政府伙伴发送全球土壤伙伴关系相关重要信息，如在政府代表网站发布全会会议通知和文件。
- 然而，亟需建立辅助进程，加强工作层面的信息传播和技术交流（详见下文），这可通过粮农组织成员指定全球土壤伙伴关系联络人实现。
- 联络人安排绝非要替代与粮农组织成员现有沟通渠道（现有渠道将继续使用）。该安排将与全球土壤伙伴关系自愿性质保持一致。

建议全球土壤伙伴关系全体会议采取的行动

- 全体会议可批准拟议程序，提请所有粮农组织成员指定联络人，使其充分发挥预期成效。

为尽量减轻粮农组织工作过程对环境的影响，促进实现对气候变化零影响，本文件印数有限。敬请各位代表、观察员携带文件与会，勿再索取副本。
粮农组织大多数会议文件可从互联网 www.fao.org 网站获取。

I. 背景

1. 如全球土壤伙伴关系《职权范围》第 5.1 节所述，全球土壤伙伴关系为：“自愿伙伴关系，面向政府、国际和区域组织、机构及其他利益相关者开放”。实际上，自 2012 年该举措正式启动以来，秘书处与广泛代表（政府和非政府）进行了富有成效的互动，支持全体会议委托开展的活动和政府间土壤技术小组工作。
2. 实质上，粮农组织成员是合法伙伴，可自行决定是否参与全球土壤伙伴关系工作，包括出席各届全体会议（根据全球土壤伙伴关系《议事规则》III.4，在这种情况下，粮农组织成员只需在会议开始前向秘书处书面提交代表姓名即可）。
3. 其他伙伴（非政府）需要提交申请表，供秘书处根据粮农组织程序（全球土壤伙伴关系《议事规则》II.2）进行审批，正式表达其参与全球土壤伙伴关系的愿望，并提供其指定联络人联系方式，以便与全球土壤伙伴关系开展合作。指定联络人极大地促进了与这些伙伴在所有后续阶段的沟通。

II. 需要与粮农组织成员进行更广泛沟通

4. 秘书处坚持使用现有沟通渠道向粮农组织成员发送全球土壤伙伴关系相关重要信息，如在政府代表网站发布各届全体会议通知和文件，呼吁提名专家参与政府间土壤技术小组，或进行其他具有明显政策色彩的联络。
5. 然而，全球土壤伙伴关系运行一年多的经验表明，还有许多其他情况需要秘书处将信息或材料（多数为土壤相关技术性 or 一般性信息或材料）发送给最相关政府部门，加强其对全球土壤伙伴关系活动的参与。而秘书处所关切的是，不能因此使官方沟通渠道负担过重，特别是如果所涉事宜不会产生重大政策影响。
6. 应可忆及，秘书处在粮农组织网站全球土壤伙伴关系栏目上传大量材料，期望所有政府领域人士（以及公众）能够最及时、有效地加以利用。然而，秘书处无从得知这些信息在何时、何地、由谁获取并最终有效利用或在国家层面进一步传播。同样，网站会发布某些重要活动（如参与为特定目的成立的工作组）邀请，收到的回应具有较大偶然性，或者由于偶然读到通知的人此前了解全球土壤伙伴关系工作。
7. 秘书处还抓住一切机会扩大与土壤方面政府机构官员的联系，特别是在会议期间，包括其他组织举办的会议。尽管这有助于建立一个全球土壤伙伴关系工作潜在热心支持者网络，但并没有起到扩大认识和参与的作用，特别是在因财政或其他困难无法参加此类会议的国家。
8. 因此，如果粮农组织成员能够指定具体联络人（可以是最相关国家土壤机构）接收秘书处通过网站或其他渠道发送的材料或磋商邀请，将极大促进更广泛沟通和

信息传播进程。事实上，在接下来的全球土壤伙伴关系各支柱《行动计划》积极实施阶段，各层面技术活动数量将大幅增加，因此需要从事土壤问题及解决方案工作的政府部门和机构给予广泛关注和参与。

9. 需要强调的是，最终联络人程序绝非要替代与各国政府现有沟通渠道（现有渠道将继续使用），而只是作为一种辅助安排。此外，还应与全球土壤伙伴关系自愿性质保持一致。因为该安排毫无疑问不想具有“强制性”，也不会背离商定原则以及全球土壤伙伴关系《职权范围》和《议事规则》精神。然而，为了切实有效，希望多数（如果不是全部）粮农组织成员愿意指定该“技术性”联络人。

III. 预期优势

10. 除达到亟需改进信息分享目的外，该安排毫无疑问将为国家主管部门本身带来益处，因为可以避免非必需信息和要求充斥与粮农组织成员现有沟通渠道。

11. 预计各联络人将大有裨益，使国家一级更广泛地了解全球土壤伙伴关系工作和正在开展的活动，确保各区域内和区域间更广泛地了解全球土壤伙伴关系提供的机会，从而加强国家参与和国家间交流。这也是该举措的主要特色。

12. 对秘书处而言，该系统将无疑是一种极具价值的方式，更有效地与土壤最相关国家机构联络，保证信息能够传递给政府架构内工作层面所有感兴趣的各方。

13. 如全体会议同意这一概念，秘书处将向所有粮农组织成员发出邀请，请其尽早指定全球土壤伙伴关系具体联络人并告知联系方式。